

## Instructions d'utilisation

**REF** Elbow Arthroscopy Support 800-0168

*Coussin de remplacement*  
Universal Prepper Pad 508-0159

### UTILISATION PRÉVUE

L'utilisation prévue est le maintien confortable du membre supérieur du patient pendant une procédure chirurgicale. Les utilisateurs prévus de ce dispositif médical sont les professionnels de la santé au sein des hôpitaux et centres chirurgicaux.



### SPÉCIFICATIONS GÉNÉRALES

*Dimensions du dispositif (maximum)*

- Taille maximale du support : 21" +/- 0,5" (53 cm +/- 1 cm)
- Taille minimale du support : 8,5" +/- 0,5" (22 cm +/- 1 cm)
- Hauteur maximale : 25,5" +/- 0,5" (65 cm +/- 1 cm)
- Largeur totale : 11" +/- 0,5" (28 cm +/- 1 cm)
- Profondeur : 4,25" +/- 0,5" (11 cm +/- 1 cm)
- Poids net : 1,4 kg +/- 0,22 kg (3,2 lb +/- 0,5 lb)
- Poids brut : 3,7 kg +/- 0,22 kg (8,3 lb +/- 0,5 lb)
- La colonne de montage de 1,6 cm (5/8") de diamètre s'insère dans la douille
- Installation pour une seule personne

### INSTRUCTIONS

Se familiariser avec les caractéristiques du dispositif de positionnement du patient avant de l'utiliser avec le patient. Avant usage clinique, toujours s'entraîner sur un infirmier, un médecin ou un volontaire approprié.

#### Fixation de l'Elbow Arthroscopy Support à la table chirurgicale

1. Emboîtez la douille Schure Socket XL P/N 800-0134 (vendue séparément) sur le côté du rail
2. Insérez la colonne de montage dans la douille et verrouillez fermement

#### Détachement de l'Elbow Arthroscopy Support de la table chirurgicale

1. Tournez la poignée du clamp dans le sens inverse des aiguilles d'une montre pour le desserrer et le retirer

### APERÇU DES COMPOSANTS

L'Elbow Arthroscopy Support est un accessoire de table chirurgicale. Avec sa conception rembourrée en forme de fer à cheval, il est utilisé pour maintenir confortablement le membre supérieur du patient pendant une procédure chirurgicale.

### **Autres produits requis pour l'utilisation :**

800-0134 Schure Socket XL (vendu séparément)

*États-Unis : 9,5 mm x 28,5 mm (0,374" x 1,122") Réf. 800-0134*

*Denyer : 6 mm x 38 mm (0,236" x 1,496") Réf. 800-0134-DEN*

*Europe : 10 mm x 25 mm (0,394" x 0,984") Réf. 800-0134-EU*

*Eschmann (UK) : 6 mm x 32 mm (0,236" x 1,260") Réf. 800-0134-UK*

*Japon : 9 mm x 32 mm (0,354" x 1,260") Réf. 800-0134-JPN*

*Suisse : 10 mm x 30 mm (0,394" x 1,181") Réf. 800-0134-SWISS*

**Coussin de remplacement :** Universal Prepper Pad 508-0159

### **INFORMATIONS GÉNÉRALES**

- *Produit fabriqué sans latex de caoutchouc naturel*
- *Le dispositif peut supporter 227 kg (227 kg) de charge proportionnelle pour un patient (de 1 m 93 (6'4") selon 99 % des corps humains)*
- *La garantie du produit couvre tout défaut de fabrication du produit pendant une période de 2 ans*
- *En cas d'endommagement lors de l'envoi, appeler le Service client au +1 888 724-8763 ou +1 781 982-7000 pour obtenir un Numéro d'autorisation de retour de matériel. Pour les questions de garantie de produit, contacter le Service client.*
- *Dispositif médical marqué CE conformément au MDR (Règlement relatif aux dispositifs médicaux) (EU) 2017/745*
- *Le produit ne requiert aucun entretien, vérifier le produit avant de le réutiliser*
- *La durée de vie du dispositif est de 5 ans pour une utilisation normale*
- *Stocker le dispositif entre -20 °C et 30 °C (-4 °F et +86 °F)*

### **ÉLIMINATION**

- ***Généralités :** empêcher la propagation des infections en nettoyant et en désinfectant le produit avant de le jeter*
- ***Emballage :** éliminer les matériaux d'emballage avec les déchets ménagers conformément aux réglementations nationales*
- *SchureMed accepte le retour des produits usagés ou en fin d'utilisation - ou élimine le produit conformément aux réglementations nationales*



### **MISES EN GARDE CONCERNANT L'UTILISATION DU PRODUIT**

#### **MISE EN GARDE !**

*La limite de charge appropriée est celle d'un patient pesant 227 kg (500 lb). Pour les tables d'opération à faible capacité de charge maximale, veiller à ce que les rails porte-accessoires ne soient pas surchargés.*



***MISE EN GARDE !** Présente un risque en cas d'utilisation incorrecte. Suivre scrupuleusement les instructions d'utilisation fournies avec votre table chirurgicale.*



***MISE EN GARDE !** Ne pas réutiliser le dispositif s'il présente des signes évidents d'endommagement ou des problèmes de fonctionnement. Consulter le fabricant avant réutilisation.*



### **MISE EN GARDE !**

*Les capacités de charge de la table chirurgicale peuvent être inférieures. Ne jamais surcharger la table chirurgicale. Le dispositif est destiné à être monté sur le rail latéral de la table chirurgicale uniquement.*

### **RECOMMANDATIONS DE NETTOYAGE**

*Toujours suivre les dernières directives de l'Association of periOperative Registered Nurses Journal (Journal de l'Association des infirmières auxiliaires en salle d'opération) pour garantir des procédures de nettoyage et de désinfection appropriées.*



### **MISE EN GARDE !**

*Respecter les normes relatives aux agents pathogènes transmissibles par le sang de l'Occupational Safety and Health Administration (Commission américaine de la santé et de la sécurité au travail). Utiliser les vêtements de protection recommandés, ainsi que des gants, des masques et des lunettes de protection pour nettoyer l'accessoire.*

### **ATTENTION**

**Lire attentivement et suivre les instructions du fabricant concernant les liquides de nettoyage. NE PAS utiliser de nettoyeurs contenant des produits phénoliques.**

- 1. Retirer les principaux contaminants de l'accessoire avec des matériaux jetables. Suivre les procédures en vigueur pour l'élimination des déchets à risques biologiques.*
- 2. Appliquer en grande quantité le liquide de nettoyage sur l'ensemble de l'accessoire et l'essuyer avec un chiffon propre non pelucheux jusqu'à ce que toute l'humidité et le liquide de nettoyage en soient éliminés*
- 3. Laisser sécher l'accessoire*

### **AVIS AUX UTILISATEURS**

*Tout incident grave survenu en lien avec le dispositif doit être signalé au fabricant et à l'autorité compétente de l'État membre dans lequel l'utilisateur et/ou le patient est établi.*

### **Choix de langues du mode d'emploi électronique**

Pour télécharger et imprimer les instructions d'utilisation, rendez-vous sur [www.schuremed.com](http://www.schuremed.com)

## Glossaire de symboles

Symbole	Titre
	Fabricant
	Date de fabrication
	Représentant agréé dans l'Union européenne
	Représentant agréé en Suisse
	Importateur
	Numéro de série
	Mise en garde
	Dispositif médical
	Identificateur unique du dispositif
	Marquage CE
	Utilisation par un seul patient



**SchureMed** (081001460)

452 Rue Randolph, Abington, MA 02351 États-Unis

Numéro sans frais (888) 724-8763 | Tél (781) 982-7000 | Fax (781) 982-7001 | [orders@schuremed.com](mailto:orders@schuremed.com)

